



**Sistèm DMV pou Pran Randevou pou Tès Pratik rapid, fasil pou itilize, epi li pratik!**

Sistèm DMV pou Pran Randevou pou Tès Pratik la disponib 24 èdtan pa jou pou ou pran randevou pou yon tès pratik, pran yon lòt randevou pou yon tès pratik, oswa anile yon tès pratik nan telefòn oswa sou Entènèt pou lisans klas D, DJ oswa E (vwati ki gen pasaje oswa ti kamyon), M oswa MJ (motosiklèt), epi pou lisans komèsyal klas A, B, C ak klas C ki pa CDL (gwo kamyon, trelè-traktè oswa otobis). Ou kapab itilize sistèm DMV pou jwenn enstwiksyon pou konnen kote yo bay tès pratik la, oswa pou tcheke yon randevou ou te pran pou tès pratik la.

**POU PRAN YON RANDEVOU POU TÈS PRATIK LA, OU DWE GEN YON PÈMI APRANTI ETA NEW YORK KI VALAB.**

**PRAN RANDEVOU POU TÈS PRATIK OU, PRAN YON Lòt Randevou pou Tès Pratik ou OSWA ANILE TÈS PRATIK OU** nan telefòn oswa sou Entènèt pou nenpòt nan klas lisans sa yo:

- ◆ **D, DJ** oswa **E** (vwati ki gen pasaje oswa ti kamyon) ak **M** oswa **MJ** (motosiklèt)
- ◆ **Klas A, B, C, oswa C ki pa CDL** (gwo kamyon, traktè-trelè oswa otobis) - Anvan ou pran randevou pou yon tès pratik pou nenpòt nan klas sa yo, ou dwe peye yon frè \$40 dola pou tès pratik la. Ou kapab peye frè a nan telefòn, sou Entènèt, oswa nan yon biwo Veyikil-a-Motè. Lè ou pran randevou pou yon tès pratik, ou dwe bay nimewo ki nan resi ou resevwa a lè ou peye frè a.

**NÒT POU TOUT KLIYAN YO:** Lè w ap pran yon randevou pou tès pratik ou, tanpri konsidere anpil semèn kapab pase anvan ou fè tès pratik ou.

**ANVAN OU PRAN RANDEVOU OU:**

**Si ou pa gen yon lisans chofè Eta New York, ou dwe patisipe nan yon kou pre-lisans DMV apwouve anvan ou kapab pwograme yon tès pratik.** Ou kapab pran yon kou ki apwouve nan lekòl segondè, kolèj ak oto-ekòl pwofesyonèl yo. Pou jwenn adrès yon oto-ekòl oswa yon lòt founisè ki ofri yon kou pre-lisans DMV apwouve, chèche nan anyè telefòn nan anba "Driving Instruction". Pou pran yon randevou pou tès pratik ou, ou dwe gen youn nan sètifika ki endike anba la yo:

- ◆ a **Sètifika Patisipasyon nan Kou Pre-Lisans** (fòm MV-278) yo te ba ou nan ane pase, oswa
- ◆ a **Sètifika Patisipasyon nan Kou Elèv** (fòm MV-285) yo te ba ou nan 2 dènye yo.

Si ou te pèdi sètifika ou, ou dwe resevwa yon sètifika ranplasman founisè kou a ba ou anvan ou pwograme tès pratik ou.

**Si ou gen yon Pèmi Elèv Sik Mwayen**, pèmi ou dwe nan eta valab (ki pa sispann) pandan omwen 6 mwa anvan jou tès pratik la. Ou ta dwe detèmine si ou satisfè kondisyon an, paske si ou pa satisfè kondisyon an ou p ap kapab pran randevou pou yon tès pratik. Pou konnen si kondisyon pèmi ou valab, ou kapab enskri pou yon kont MyDMV gratis nan sitwèb [dmv.ny.gov](http://dmv.ny.gov).

**POU PRAN YON RANDEVOU POU TÈS PRATIK OU:**

Lè w ap pran yon randevou pou tès pratik ou nan telefòn oswa sou Entènèt, bay enfòmasyon ki endike anba la yo:

- ◆ Nimewo ID 9 chif ou ki endike devan pèmi apranti oswa lisans chofè Eta New York ou.
- ◆ **Si ou pa gen yon lisans chofè Eta New York**, bay nimewo youn nan sètifika ki endike anba la yo:
  - ✓ **Sètifika Patisipasyon nan Kou Pre-Lisans ou** (fòm MV-278), oswa
  - ✓ **Sètifika Patisipasyon Elèv ou** (fòm MV-285) nan kou edikasyon chofè ou.
- ◆ 5 chif kòd postal ou oswa kòd postal zòn kote ou vle fè tès pratik ou.

**POU ANILE, PRAN OSWA KONFIME RANDEVOU TÈS PRATIK OU:**

Pou anile randevou tès pratik ou, pou pran yon lòt randevou pou tès pratik ou, oswa pou konfime randevou tès pratik ou, ale nan sitwèb [dmv.ny.gov/roadtest](http://dmv.ny.gov/roadtest) oswa rele nimewo (518) 402-2100. Ou dwe bay 9 chif nimewo ID ou ki nan pèmi apranti oswa lisans Eta New York ou. Sistèm nan ap bay enstwiksyon pou ou swiv. Ou ta dwe itilize sistèm nan pou konfime si randevou ou chanje pou yon rezon (pa egzanp, yon chanjman oswa yon anilasyon ki fèt akòz move tan).

**ENPÒTAN: POU ANILE YON TÈS PRATIK POU KLAS A, B, C OSWA C KI PA CDL, EPI POU PA PÈDI FRÈ \$40 DOLA OU, ou dwe anile randevou ou omwen 3 jou ouvrab anvan dat ak lè tès pratik ou.** Si ou pèdi frè \$40 dola ou te peye a, ou dwe peye yon frè \$40 dola ankò anvan ou pran yon lòt randevou pou tès pratik la.

Lè ou pran yon randevou pou tès pratik ou sou Entènèt oswa nan telefòn, n ap ba ou enfòmasyon sou tès la. **Swiv enstwiksyon ou resevwa yo avèk anpil atansyon lè ou pran yon randevou pou tès pratik ou.** Ekri enfòmasyon sou tès ou nan espas ki anba la a epi konsève fòm sa a.

Dat Tès la	Lè a	Kote a
------------	------	--------

Enstwiksyon yo

## OU DWE POTE TOUT SA KI ENDIKE ANBA LA A NAN TÈS PRATIK OU:

1. Pèmi apranti valab Eta New York **ki gen foto ou**. Si ou gen yon pèmi pwovizwa oswa pou yon ti tan ki pa gen yon foto, **ou dwe** pote kat ID Eta New York ki pa lisans ou epi ki gen foto ou oswa lisans Eta New York ki gen foto ou (dokiman ki gen foto ou resevwa nan lòt eta yo pa akseptab). **NÒT:** Si ou gen yon lisans chofè Eta New York ki nan yon lòt klas epi ou bezwen fè tès pratik la pou chanje klas la oswa pou ajoute yon lòt klas, ou dwe pote dènye lisans chofè Eta New York ou nan tès pratik la.
2. Yon Sètifika Patisipasyon nan Kou Pre-Lisans (fòm MV-278) oswa Sètifika Patisipasyon Elèv (fòm MV-285). Si ou gen yon lisans chofè Eta New York ki nan yon lòt klas epi ou bezwen fè tès pratik la pou chanje klas la oswa pou ajoute yon lòt klas, ou dwe pote dènye lisans chofè Eta New York ou nan tès pratik la.
3. Si ou gen yon pèmi jèn apranti (DJ oswa MJ), ou dwe pote yon Sètifika Kondi Sipèvize ki ranpli (fòm MV-262) paran ou oswa responsab legal ou te siyen pou konfime ou te kondi avèk sipèvizyon pou kantite èdtan ki obligatwa yo. Yo dwe bay egzaminatè lisans fòm MV-262 an chak fwa wap pran yon tès pratik.
4. Yon machin w ap kondi pou fè tès la. Machin nan dwe nan yon bon eta epi li dwe gen yon anrejistreman valab, yon otokolan enspeksyon ki valab, epitou li dwe gen asirans. Ou dwe avèk yon chofè ki gen omwen laj 18 tan epi ki gen yon lisans ki valab pou kondi yon machin pou tès pratik la. Si w ap kondi machin nan espas pou tès pratik la, ou dwe avèk yon moun ki gen omwen laj 21 ane epi moun nan dwe gen yon lisans ki valab pou kondi kalite machin ou ladan an.
5. Pou fè yon tès pratik avèk yon motosiklèt oswa avèk yon motosiklèt ki gen itilizasyon limite, ou dwe bay motosiklèt la, ak yon machin ki gen yon chofè ki gen lisans pou egzaminatè a kapab monte nan machin nan pou li obsève ou lè w ap opere motosiklèt la pandan tès la. Si ou gen yon lisans chofè Eta New York, ou dwe pote lisans lan nan tès pratik la.
6. Pou fè yon tès pratik Klas A, B oswa C, si ou dwe satisfè kondisyon medikal federal yo, ou dwe pote yon Sètifika Chèf Egzaminatè Medikal ki valab nan tès pratik la pou montre egzaminatè a. Ale nan fòm MV-44.5 "Kondisyon Federal pou Moun ki Aplike Lisans Chofè Komèsyal" pou enfòmasyon sou kondisyon pou sètifika medikal.

## APRE TÈS PRATIK LA

Si ou pase tès pratik la:	Si ou pa pase tès pratik la:
<p><b>Pou yon Lisans Klas D, DJ, E, M oswa MJ</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>◆ <b>Si ou gen yon pèmi apranti ki valab pou <u>plis pase 1 ane</u> apati dat yo te ba ou li:</b> DMV ap voye lisans ki gen foto ou pa lapòs ba ou nan apeprè 2 semèn. Resi lisans pwovizwa ou valab pou 90 jou apati dat tès pratik ou oswa jouk lè ou resevwa lisans pèmanan ki gen foto ou. <b>Pa ale nan yon biwo DMV pou jwenn lisans ki gen foto ou;</b> yon biwo DMV pa kapab ba ou yon lisans ki gen foto ou.</li> <li>◆ <b>Si ou gen yon pèmi apranti ki valab pou <u>1 ane</u> apati dat yo te ba ou li:</b> <b>Rete tann 7 jou</b>, lè sa a ale nan yon biwo DMV avèk dènye dokiman ki gen foto ou ak swa lisans pwovizwa ou (si ou genyen) oswa resi tès pratik ou. Ou dwe: <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ peye yon frè</li> <li>✓ fè foto ou, si li nesèsè</li> </ul> Y ap ba ou yon dokiman pwovizwa nan biwo DMV epitou y ap voye lisans pèmanan ki gen foto ou pa lapòs.</li> </ul>	<p><b>Pou yon Lisans Klas D, DJ, E, M oswa MJ</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>◆ <b>Si ou pa pase premye tès pratik ou:</b> Ou dwe rete tann jouk jou apre tès pratik ou pou pran yon randevou pou dezyèm tès pratik ou. Pèmi apranti ou ap valab jouk nan dat ekspirasyon ki enprime nan pèmi a. Ou kapab kontinye kondi pou pratik la jouk lè pèmi ou ekspire. Si pèmi ou ekspire anvan pwochen tès pratik ou, ou dwe gen yon nouvo pèmi apranti. Si ou gen yon pèmi kondwi apranti (DJ oswa MJ) ou dwe pote yon sètifika kondwi sipèvize (MV-262) nan chak tès pratik.</li> <li>◆ <b>Si ou pa pase dezyèm tès pratik ou:</b> <b>Ou pa kapab pran randevou pou yon lòt tès pratik jouk lè ou peye yon frè \$10 dola k ap pèmèt ou fè 2 lòt tès pratik.</b> Ou kapab peye frè a nan telefòn, sou entènèt oswa nan yon biwo DMV. Si pèmi apranti ou valab, pa ekspire, ou kapab kontinye kondi pou pratik jouk lè pèmi ou ekspire. Si pèmi ou ekspire anvan pwochen tès pratik ou, ou dwe gen yon nouvo pèmi apranti. Si pèmi apranti ou ekspire, ou pa kapab kondi pou pratik oswa ou pa kapab pran randevou pou yon lòt tès pratik jouk lè ou gen yon nouvo pèmi apranti. Ou dwe ranpli yon nouvo Aplikasyon pou Lisans Chofè (fòm MV-44) epi peye frè ki obligatwa yo. Si ou fè sa nan 2 ane apre ou pase yon tès alekri, ou p ap gen pou fè epi pase yon lòt tès alekri.</li> </ul>
<p><b>Pou yon Klas A, B, C, oswa yon Lisans C ki pa CDL</b></p> <p><b>Rete tann 7 jou</b>, lè sa a ale nan yon biwo DMV avèk dènye dokiman ki gen foto ou ak swa lisans pwovizwa ou (si ou genyen) oswa resi tès pratik ou. Ou dwe: <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ peye yon frè</li> <li>✓ fè foto ou, si li nesèsè</li> <li>✓ montre Sètifika Chèf Egzaminatè Medikal ki valab si ou dwe satisfè kondisyon medikal federal yo.</li> </ul> Y ap ba ou yon dokiman pwovizwa nan biwo DMV epitou y ap voye lisans pèmanan ki gen foto ou pa lapòs.</p>	<p><b>Pou yon Klas A, B, C, oswa yon Lisans C ki pa CDL</b></p> <p><b>Ou pa kapab pran randevou pou yon lòt tès pratik jouk lè ou peye yon frè \$40 dola k ap pèmèt ou yon lòt tès pratik.</b> Ou kapab peye frè a nan telefòn, sou entènèt oswa nan yon biwo DMV. Si pèmi apranti ou valab, pa ekspire, ou kapab kontinye kondi pou pratik jouk lè pèmi ou ekspire. Si pèmi apranti ou ekspire, ou pa kapab kondi pou pratik oswa ou pa kapab pran randevou pou yon lòt tès pratik jouk lè ou gen yon nouvo pèmi epi peye frè obligatwa yo.</p>